

金門中秋博餅總決賽 李允尚奪狀元王寶座

中華郵政特准掛號認爲新聞紙類
第一九三二〇號

社址：金湖鎮成功村一號
服務電話：(082)332374、(082)332375

金門日報

KINMEN DAILY NEWS
發行人：傅仰土
社長：傅仰土
今日二大張售新台幣六元
印刷者：本報印刷廠

4 712826 389011

10/05 星期五
10/10 星期三
設計家具名床展
參觀就送好禮
台開風獅爺
新屋成家專案特惠
台灣工廠直營
上午11點至晚上8點

記者詹宗翰／金城報導

「再唱一首思想起」，阿公阿婆歌唱大賽假金城中國藝文中心舉辦，不少參賽的長者們盛裝赴會，彷彿是參加金曲獎般的慎重以待。共有七十人由各鄉鎮報名參賽，最後評選出前六名及六個特殊獎項，冠軍由顏兆睦奪得。

縣政府爲了提倡長者正當的休閒活動和聯繫長者之間的感情，所以近年在重陽節前舉辦了這樣的活動。許多長者連續幾年參加歌唱比賽，已是比賽的熟面孔，去年拿到最佳造型獎的辛甘治，今年仍由她抱走這個獎項，林繡英、鄭大明、洪清潭則坐穩這一年的前五名之列。

舞台上有的長者穿著一襲的亮片裝，也有穿著綉花旗袍登台的，還有位阿公拿著



上、中、下三屆中秋博餅大賽在副縣長吳成典主持下鳴鑼開博；中、博餅大賽產生的十位優勝者進入總兵署大堂進行殿試，由李允尚勝出，奪得6罐5公升主題酒；下、現場人潮。

阿公阿婆歌唱大賽 顏兆睦奪冠

一閃一閃的LED瓶子爲自己增色添彩，爲了歌唱大賽，無不使出渾身解數，更動員了朋友，做爲表演時的伴舞。

在長達四、五個小時的比賽後，評選出第一名顏兆睦、第二名林繡英、第三名鄭大明、第四名許維銘、第五名洪清潭、第六名蔡安慈；另頒發六個特殊獎項，最佳造型獎辛甘治、最佳台風獎李木、最佳勇氣獎黃錦盤、最佳人氣獎吳再發、最佳精神獎李麗華、特別獎吳文翰。

秘書長林德恭也藉著活動說明政府正著手進行的長照政策及共餐，希望長者能安心於金門這塊土地上養老，能高興的唱歌



博餅大賽產生的十位優勝者進入總兵署大堂進行殿試，由李允尚勝出，奪得6罐5公升主題酒；中、博餅大賽產生的十位優勝者進入總兵署大堂進行殿試，由李允尚勝出，奪得6罐5公升主題酒；下、博餅大賽產生的十位優勝者進入總兵署大堂進行殿試，由李允尚勝出，奪得6罐5公升主題酒。



歌唱大賽前幾名的獲獎者高興地拿著獎金和社會處長陳世保一起合影。



博餅大賽產生的十位優勝者進入總兵署大堂進行殿試，由李允尚勝出，奪得6罐5公升主題酒。

金門縣政府 廉能政府篇

甄選防「腐」計

OUT 政府清廉透明，施政事半功倍

- 1 打造資訊透明化政府，讓縣府「每項權在陽光下」供縣民檢視。
- 2 集合產官學、網路、民間公正人士，成立「廉潔性、公開、公正」的廉潔委員會，鄉親怨言不再只能上網傾瀉，與利除弊縣民一起來。並杜絕謠言，大力提振公務員士氣。
- 3 訂定金門日報的「廉潔監察」(任職不當政治干預) 讓鄉親全面的知曉家鄉大小事，並有效監督縣府。同時，全面檢視並改善勞動環境與待遇。
- 4 邀請鄉親共同參與「政見」及「施政進度監督平台」，定期公開出版施政監督報告，並以易懂圖文於網絡上向鄉親即時報告施政進度。

效能全面提升，服務精實多元

UP↑

- 1 補助縣府現有人員「進修」及「進修多元證照」，提升生涯競爭力與自信。
- 2 推動「參與式預算」提高鄉親參與公共事務意願，同時讓施政更貼近民意。
- 3 健全「財政紀律」全面盤點縣府收支，有效配置財政資源。
- 4 與其他縣市合作推動「擴大政府公共服務跨區辦理」之業務範圍，讓旅台鄉親辦理公共服務業務時，免於舟車勞動之苦。
- 5 推動兩岸事務單位常設金門，並固定辦理兩岸會談，藉由民生議題討論，讓金門從確保台海安全的前線，轉為兩岸和平穩定的締造者。

楊鎮浩 開創新高 砥礪價值

月圓情圓人團圓

中秋佳節祝鄉親

闔家平安 萬事如意

金門縣縣長 陳福海 率縣府團隊向鄉親們賀節

民曆紀事

喜神：東北
財神：正北
日煞：西方
日沖：牛46歲

宜：日逢受死日
祭祀 祈福 啓攢

不宜：諸吉事

金門縣旅台鄉親台北服務處
02-29150045
金門縣旅台鄉親台中服務處
04-22202766
金門縣旅台鄉親高雄服務處
0912-578823
北榮總金門鄉親服務台
(02)2875-7814
安寧返鄉服務專線
衛生局330697
台北主任 0978386573張朝凱
法務部調查局檢舉專線
0800-007-007
金門縣政府廉政專線
325538
金門縣警察局
325341、372218
刑警隊 325652
反詐騙專線
165、110
交通隊 355790
金門消防局 324021
金門第九海巡隊
334261、336288
363816
金門縣港務處
332268
金門縣消費者服務中心
電話 1950
署立金門醫院
332546-7
金門縣殘障服務協會
330765
金門縣路燈道路護養
小組免費服務專線
0800-020-120
金門縣服務專用公車
預約服務專線
0800-811-100
金門縣政府菸酒檢
專專線 082-322976
勞工行政服務專線
373291
社會福利服務專線
324648
金門縣康復之友協會
334380
就業服務中心專線
311119
本報意見橋服務電話
332374

訂閱本報
刊登廣告
請多就近
利用各地
區代辦處

本報廣告組
電子郵件信
箱：tsay1119
@ms35.hinet.net

電話：332374
傳真：330884

金城地區
電話：328728
金城鎮民族路90號

金湖地區
電話：331525
金湖鎮山外里山外2-7號

金沙地區
電話：0933699781
金沙鎮官澳36號 李姪

金寧地區
電話：331818
0905372050
金湖鎮復興84號

烈嶼地區
TEL:363290 FAX:375649
手機：0963728817
烈嶼鄉后頭34-1號

夏興地區
電話：331818
0905372050
金湖鎮復興84號

來次乾淨的選舉 共創金門的未來



「五合一」選舉列車出發，已到中繼站，各區各類參選候選人，早已披掛上陣，就其戰鬥崗位，傾盡渾身解數，固守灘頭堡壘，深入轄管轄戶，與選民拉關係、套交情，懇請選民伸出援手，惠賜寶貴一票，人人有贏面，個個無把握，拜託再拜託，但期選民認同，票票入區，順利當選。

眾所週知，民意最大。以往中央對地方政府垂直指揮關係，隨著民主法治與自治制度之演進變化，如今係是夥伴關係。縣市政府與鄉鎮同是法人團體，除中央政府撥助建設經費不變外，凡屬地方自治事項，得各依法行政，進行自依職權處理，只有需要報備者或法有明禁者不在此限，因此，百理或鄉鎮長各有職權，主官主事，工作原則下，展開親民、便民與利民工作，爭取人心，促使政策政令順利推行，即是正道。

再者，民意代表，雖非政府官吏，惟與百里侯一樣受民所託，為民代言，為民請命，為人民監督施政，審查政府預算法案，針砭施政得失，與民除弊，使命重大。由於上自中央立法委員，下至鄉鎮代表，儘是經由轄區選民票選出，且依法宣誓後行使職權，孰是，生乎能得進入神聖殿堂，為國為民服務，就事論事，難能可貴。尤以各級民意代表，依法享有質詢官史免責權與政府年度歲入歲出預算削減權，在集會期間，民意至上。正因如此，長期以來，各級民意代表選舉有競有爭，熱度不減。

倘若「選賢與能」角度以觀，選民不改初衷，莫不希望好人出頭天，建設金門，造福社會，安定人心，繁榮地方。以民為主，下情上達，疏難解困，倘若選前選後支持，選後萬事不理不睬，即是背離民意，誠如一一位老所說：無正義感、榮譽心者不要參選、從事政治。欣見有正義感之代議士，負責盡職，信守承諾，勞怨不辭，反觀有些貽人口實，授人以柄之代議士，則因沒有正義感與榮譽心，既求名又求利，營私舞弊，目無綱紀。最近媒體報導，有位卸任立法委員及多位縣議員涉及詐領助理費而遭發覺，大者，金額多達七百餘萬，小者數十萬元，貪污金額不在大小，刑罰不輕，不惟個人清譽毀滅一旦，團隊蒙羞，得不償失，悔之已晚。

金門實施地方自治以來，歷經大選小舉，一般選民，不乏選舉經驗，對於選舉之積極目的，核心價值大家了然於胸，因而珍惜神聖一票，慎選對象乾淨選舉才有意義，否則一時迷惘，所投非人，扶其上台入座，到時荒公廢事，作威作福，公私兩害。為吾金門，與其悔不當初，毋必記取教訓，反躬自省，齊在此以五合一選舉時刻，一本至公，選出才德兼備，肯做事，有遠見，有擔當，勤政愛民，讓事者得見，有事者找到，熱忱奮發之正人君子，為金門守護，為金門發聲，金門才有未來。

又各類選舉至少四年一次，好歹一拖，時光流失，一寸光陰一寸金，寸金難買寸光陰，影響所及，是大家愛愛之金門。

尤須在此強調，金門不只是一個島，金門是金的，有正義感與榮譽心，愛國家愛同胞，不要東顧，沒有針對，恩怨與仇恨，沉二十年，導致造橋預算倍增，金烈大橋浮屬為何？金門鄉親心知肚明，有氣無恨，真愛金門，愛護金門，亟盼中央忠實至，支持金門計議推動「新三通」，付諸行動，讓入有感。

五合一選舉之成敗，攸關金門之未來發展，再次誠懇呼籲社會大眾，下定決心，來次乾淨清白、公平、公正選舉，務除「賄選島」一污點，將選票投對人，做對事，金門能否翻轉，關鍵就看大家手中那一票。

全民路跑嘉年華 700選手參與 各組優勝出列

由金門體育會主辦的「全民休閒路跑嘉年華活動」昨日在金門鄉古寧頭雙龍古地關帝廟前開跑，競賽距離分為5.6公里及2.1公里，計有七百位選手參與各組比賽。副縣長吳成典、金門體育會理事長唐麗輝、金門縣長陳成勇等人共同主持鳴槍起跑，希望活動能帶動全民休閒運動，增加走出戶外休閒運動，呼籲民衆多運動人口，一運動99，健康久久。

這項全民休閒路跑嘉年華活動是由金門體育會主辦，金門縣政府指導，金門體育會承辦，金門體育會田徑運動委員會承辦，開幕儀式於昨日上午七時五十分在古寧頭雙龍古地關帝廟前舉行，由副縣長吳成典主持，金門縣長陳成勇、金門體育會理事長唐麗輝、金門縣田徑委員會會長李尚傑、金門縣體育場場長許煥生等出席，有七百位選手參與各組路跑競賽距離分為5.6公里、2.1公里。

從個人健康而運動，提升為愛好運動而運動。107年運動「台灣」全民路跑嘉年華活動各組成績出爐，並獲得頒獎。5.6公里男生組總成績，第一名楊志勇，第二名楊富，第三名陳文政，第四名王家皓，第五名陳家慶。女生組總成績，第一名黃明娟，第二名李麗紅，第三名楊麗，第四名陳麗紅，第五名李李。12歲以下男生組，第一名林士愷，第二名洪少揚，第三名洪翔軒，第四名謝秉謙，第五名張振耀，第六名謝秉謙，第七名王正柏，第八名李丞恩，第九名蔡允中，第十名陳泓逸。12歲以下女生組，第一名羅倫，第二名潘妍瑄，第五名李佳郁，第六名蕭亦軒，第七名陳品華，第八名李庭穎，第九名邱紫綾，第十名李洪雅琳。13~15歲男生組，第一名李長裕，第二名何翔宇，第三名李何有慶，第四名何翔宇，第五名李聖駿。13~15歲女生組，第一名李珮琦，第二名張苡恩，第三名周怡帆，第四名吳沛玉，第五名李敏玉。16~35歲男生組，第一名葉謙，第二名陳昭，第三名翁明浩，第四名李宗傑，第五名張碩傑。16~35歲女生組，第一名陳芳，第二名李芳，第三名李芳，第四名林佳瑩，第五名林怡廷。36~50歲男生組，第一名唐文宗，第二名蔡清淵，第三名蔡志合，第四名楊恭怡，第五名洪國華。36~50歲女生組，第一名黃靜雅，第二名張美雲，第三名蔡素雲，第四名蔡素雲。51歲以上男生組，第一名吳家昌，第二名黃嘉維，第三名董世欣，第四名徐有哲，第五名陳光毅。女生組總成績，第一名楊素玲，第二名陳惠芬，第三名陳梅芳，第四名翁念頌，第五名楊素萍。15歲男生組，第一名林伯謙，第二名洪鈺鈺，16~35歲男生組第一名許淨傑，第二名洪培恩，第三名張章晨，第四名洪培恩，第五名陳鑫營。16~35歲女生組，第一名謝佩凌，第二名石怡雯，第三名侯雅喬，第四名呂思穎，第五名蔡宜君。36~50歲男生組，第一名蔡宜傑，第二名黃逸群，第三名陳裕峰，第四名林彥甫，第五名洪春暉。36~50歲女生組，第一名何靜怡，第二名翁玲愛，第三名李美真，第四名董碧蓉，第五名陳彥蓉。



全市民休閒路跑嘉年華活動在雙龍古地關帝廟前開跑，吳成典、唐麗輝、陳成勇等人主持鳴槍起跑。(李金鎗攝)

金門體育會理事長唐麗輝表示，體育會執行「運動」台灣計畫，以「自發」為強化縣民自發性、自主性的規律運動習慣；「樂活」為讓運動結合生活及文化，發展地方性的特色運動；「愛運動」為培養縣民運動興趣，使

從個人健康而運動，提升為愛好運動而運動。107年運動「台灣」全民路跑嘉年華活動各組成績出爐，並獲得頒獎。5.6公里男生組總成績，第一名楊志勇，第二名楊富，第三名陳文政，第四名王家皓，第五名陳家慶。女生組總成績，第一名黃明娟，第二名李麗紅，第三名楊麗，第四名陳麗紅，第五名李李。12歲以下男生組，第一名林士愷，第二名洪少揚，第三名洪翔軒，第四名謝秉謙，第五名張振耀，第六名謝秉謙，第七名王正柏，第八名李丞恩，第九名蔡允中，第十名陳泓逸。12歲以下女生組，第一名羅倫，第二名潘妍瑄，第五名李佳郁，第六名蕭亦軒，第七名陳品華，第八名李庭穎，第九名邱紫綾，第十名李洪雅琳。13~15歲男生組，第一名李長裕，第二名何翔宇，第三名李何有慶，第四名何翔宇，第五名李聖駿。13~15歲女生組，第一名李珮琦，第二名張苡恩，第三名周怡帆，第四名吳沛玉，第五名李敏玉。16~35歲男生組，第一名葉謙，第二名陳昭，第三名翁明浩，第四名李宗傑，第五名張碩傑。16~35歲女生組，第一名陳芳，第二名李芳，第三名李芳，第四名林佳瑩，第五名林怡廷。36~50歲男生組，第一名唐文宗，第二名蔡清淵，第三名蔡志合，第四名楊恭怡，第五名洪國華。36~50歲女生組，第一名黃靜雅，第二名張美雲，第三名蔡素雲，第四名蔡素雲。51歲以上男生組，第一名吳家昌，第二名黃嘉維，第三名董世欣，第四名徐有哲，第五名陳光毅。女生組總成績，第一名楊素玲，第二名陳惠芬，第三名陳梅芳，第四名翁念頌，第五名楊素萍。15歲男生組，第一名林伯謙，第二名洪鈺鈺，16~35歲男生組第一名許淨傑，第二名洪培恩，第三名張章晨，第四名洪培恩，第五名陳鑫營。16~35歲女生組，第一名謝佩凌，第二名石怡雯，第三名侯雅喬，第四名呂思穎，第五名蔡宜君。36~50歲男生組，第一名蔡宜傑，第二名黃逸群，第三名陳裕峰，第四名林彥甫，第五名洪春暉。36~50歲女生組，第一名何靜怡，第二名翁玲愛，第三名李美真，第四名董碧蓉，第五名陳彥蓉。

《2018廈金旅遊節—綠色騎行活動》 兩岸三地騎友「奇遇。金門」悠遊浯島



▲▲「2018廈金旅遊節—美麗跑『奇遇。金門』綠色騎行活動」9/22於中山林—蔣經國先生紀念館熱鬧登場。(縣府觀光處提供)

記者翁維智/綜合報導

「2018廈金旅遊節—美麗跑『奇遇。金門』綠色騎行活動」昨日於中山林蔣經國先生紀念館熱鬧登場。兩岸三地近300名愛好騎行的騎友們一同參與，在風光明媚的島地，來自彼岸的「騎士」除了感受到金門騎行的舒適與便利，也體驗了不同於自然美景與傳統民俗文化後，進一步促進兩岸民眾交流，宣導兩岸民眾綠色環保出行。

這項綠色騎行活動由廈門市旅遊協會、金門縣旅行社商業同業公會、元翔(廈門)海濱有限公司、廈門市觀光國際旅行社有限公司、萬吉旅行社有限公司、廈門市廣派文化傳媒有限公司共同承辦。縣府指出，106年9月22日為法國首次提出「國際無車日」，喚起世界人民對環境問題的重視，活動乃定於每年的9月22日舉行，一來透過騎行的方式，讓遊客用不同的角度與視野體驗金門；二來宣導綠色交通與環保旅遊。

活動起於蔣經國先生紀念館，中山紀念林、瓊林風獅爺、尚義海堤、成功沙灘，從蔣經國先生紀念館開始騎行，讓參與的騎友體驗金門大自然的芬多精之美，在森林裡悠遊的騎者在路旁小憩一下，看看金門最原始的自然的自然美景。騎到瓊林村，還特別設立一個補水休息站及互動遊戲區，除了讓騎友可以在此休息補充水分、回復體力外，還可以觀看金門閩南建築古厝等歷史風景。縣府觀光處表示，此次活動結合了金門在地獨特的閩南文化與自然生態，並透過騎行的角度，細細品味金門不同領域之美，同時宣傳低碳慢生活，點符合本縣推廣重點，未來亦將持續推廣，讓金門的低碳旅遊多樣化，讓金門慢生活成為最美的風景。

今日看我

用國文的方式 讓人一看就懂

創造多元水資源 穩定供水與備援

打聽家心用家服務 請向家用水服務處

<p>雨水收集</p> <p>11萬餘噸</p> <p>期程：104~106</p> <p>經費：1.2億餘元</p>	<p>回收水</p> <p>0.4萬餘噸</p> <p>期程：104~106</p> <p>經費：0.6億餘元</p>
<p>地下水</p> <p>永續經營</p>	<p>海淡水</p> <p>4千噸/日</p> <p>期程：104~107</p> <p>經費：3.9億餘元</p>
<p>大陸引水</p> <p>1.5~3.4萬噸/日</p> <p>期程：104~107</p> <p>經費：11億餘元</p>	

金門縣政府

旅外僑親返鄉受歡迎

記者李增江/綜合報導

印尼雅加達金門互助會、馬來西亞馬六甲金門會館等一行，分別在九月二十二日及二十三日晚三通通來省親和參訪，受到金門縣副縣長吳成典及社會處、金門縣華僑會、國立金門大學等熱烈歡迎。

印尼雅加達金門互助會一行十二人，是由總主席王振坤帶領，九月二十二日上午由五通碼頭走小三通到金門參訪，九月二十三日上午由五通碼頭走小三通到金門參訪、省親。預定九月二十四日返回。而馬來西亞馬六甲金門會館一行十六人，是由會館主席吳梓新帶領，於九月二十三日上午由五通碼頭走小三通到金門參訪、省親。預定九月二十五日返回。

他們一行也接受縣府午宴歡迎，副縣長吳成典代表縣長表歡迎之意，並期多往來返鄉投資，鼓勵返鄉年輕人到金門就讀大學。

責任編輯/陳清木

香港金同會黃東濤夫婦拜訪金大



記者許如泰/綜合報導

香港金門同鄉會副會長黃東濤及榮譽會長蔡秀芬夫婦，拜訪國立金門大學校長陳建民、黃東濤夫婦歡迎金門鄉親到香港時可隨時與當地同鄉會聯繫，加強兩地鄉親的情誼。黃東濤夫婦也決定將所創辦的獲益出版品出版品，贈送給金門大學圖書館典藏，提升金門閱讀風氣。

香港金門同鄉會副會長黃東濤夫婦，由金門縣政府僑務辦公室執行長王國才、秘書侯日權陪同造訪國立金門大學，受到校長陳建民、校內一級主管的熱情歡迎，雙方交流熱絡。

陳建民並希望未來有更多香港地區高中畢業生能選擇至金大就讀，金大的教育資源能滿足同學對知識的追求，有助於返回僑居地就業和發展。

黃東濤副會長出生於印尼，印尼排華時到大陸，大陸文革時抵香港，現常年定居於香港。他表示，許多華僑雖身處海外，內心經常思念、渴望與故鄉親人有更多的互動，同鄉會常扮演華僑與故鄉聯繫的重要橋樑。

金大校長陳建民和主管歡迎香港金門同鄉會副會長黃東濤夫婦到訪。(許如泰攝)

鴻山中秋書畫筆會 金廈文友喜相逢



右、「兩岸同情緣，千里共嬋娟—2018鴻山中秋書畫筆會暨金廈兩岸書畫作品展」，9/22在廈門思明區鴻山書院舉辦；左、廈門鴻山寺住持法雲大師贈送墨寶並與金門代表團合影，提前共賀兩岸中秋，見證「廈金情緣」！

廈門鴻山書院住持法雲大師致詞表示，藉由兩岸佛教和民俗文化與藝術交流，可以促進兩岸信眾和同胞情誼，很歡迎這次首度在此舉辦的中秋兩岸筆會與書畫展，希望未來可以藉由鴻山寺或書院來推動更多兩岸文化交流活動。

金門縣閩南文化協會理事長楊再平致詞建議，廈門鴻山寺法雲大師與金門太武山海印寺住持性海大師，共同號召發起，提出「鴻山」與「海印」締盟之議，再加上金門燕南書院，可以推動兩門、兩山、兩寺、兩書院交流，一定很有意義，也見證兩岸「山海」情誼。

廈門鴻山書院主任劉定根表示，這項多元形式的中秋書畫筆會系列活動，旨在藉此佳節，以多元的形式和內容，弘揚傳播兩岸共同的中秋傳統文化，讓眾從不同層面深入淺出地瞭解中華文化的博大精深，讓兩岸書畫家筆墨交流同歡，共享中秋節慶。

廈門鴻山書院表示，這次舉辦的這項中秋活動，分為三大主題：「兩岸同情緣、千里共嬋娟 2018鴻山中秋書畫筆會」、「鴻山雅集—詩歌書畫展」、「2018廈金兩岸書畫作品展」，邀請金廈兩岸書畫家以墨會友，以及「鴻山雅集—詩歌譜兩岸，千里話同源」文藝表演晚會，提前共賀兩岸中秋佳節。

此次金門代表團，共有兩個社團合組，包括金門縣書法學會理事長吳宗慶、前會長陳添財、理事鄭賀文、唐敏達、翁坤成、王愛君；以及金門縣閩南文化協會理事長楊再平、副理事長陳宗保、副理事長吳啓騰、理事蔡遠進（金門傀儡戲劇團團長）、秘書長石利安等。

記者翁維智／綜合報導

一鴻山纖雨乘浪風，海印拓雲瀟瀟穹。鼓嶼大武相輝映，廈金秋逢筆墨中。金門縣閩南協理會長楊再平，在一兩岸同情緣，千里共嬋娟 2018鴻山中秋書畫筆會暨廈金兩岸書畫作品展中，撰詩一首，由鄭有諒將軍毛筆書寫，贈送開展成功及兩岸文友墨客中秋喜相逢。

這項中秋筆會及書法法展，22在廈門思明區鴻山書院舉辦，邀請金門縣書法學會、金門縣閩南文化協會、燕南書院共同參與，提前共賀兩岸中秋民俗佳節。

金門代表團包括金門縣書法學會理事長吳宗慶、徐心富、唐敏達、翁坤成、鄭賀文、陳添財、王愛君等的書法作品，還包括金門縣閩南文化協會顧問鄭有諒的閩南俗諺書法作品，同時配合開幕推出金門傀儡戲劇團團長蔡遠進展演的「金門風獅爺祝賀中秋」及在筆會現場表演操作提線木偶書寫毛筆字的巧妙，展現金門傳統技藝之美。

金門夏季盃五人制足球賽頒獎閉幕



左、右：第三屆金門縣夏季盃室內五人制足球運動聯誼賽，經過兩天來在金門縣立體育館開踢，昨日下午由金門縣政府參議翁自保、金城體育會理事長唐麗輝頒發獎績優閉幕。

記者李增江／綜合報導

由教育部體育署指導，金門縣政府主辦，金門縣金城體育會承辦，金門縣足球協會協辦的第三屆金門縣夏季盃室內五人制足球運動聯誼賽，經過兩天來在金門縣立體育館開踢，昨日下午由金門縣政府參議翁自保、金門體育會理事長唐麗輝頒發獎績優閉幕。

這項室內五人制足球賽，共分競賽組及一般組，計有大陸廈門、香港、越南、台灣、金門共9支隊伍參加，連兩天進行二十場賽事對決。

競技結果：競賽組冠軍—金門縣五人制足球協會；亞軍—廈門市集美區足球協會；季軍—香港靈豐隊；優勝—金門縣金城體育會。

一般組：冠軍—羅羅大學；亞軍—臺灣屏東市中正國中；季軍—廈門冠宇金湖隊；優勝—金門縣足球協會。

金門體育會理事長唐麗輝表示，金門足球正在萌芽階段，足球隊也會赴山東、廈門交流過，在足球是未來金門體育會走向之一，將多辦足球活動，以運動來帶動金門觀光，也歡迎各地球友攜家帶眷來金門旅遊。

參議翁自保強調，縣長陳福海主政以來，相當重視體育運動發展，在這次有兩岸五地球隊以球會友，是期外來球隊常來金門作客，並攜家帶眷來金門觀光旅遊。他並恭喜勝隊展現團隊精神，也鼓勵落敗隊伍不氣餒，並祝大家中秋佳節快樂。

而昨日到場參與頒獎的，還有縣府教育處長李文良、金門體育會秘書長辛雷達，以及金門縣足球協會理事長許鴻志。

這項五人制足球運動聯誼賽，參賽隊伍方面，競賽組有：金門縣五人制足球協會、廈門市集美區足球協會、香港靈豐隊、金門縣金城體育會。一般組參賽隊伍有：金門縣足球協會、廈門冠宇金湖隊、金門縣足球協會、廈門冠宇金湖隊、屏東市中正國中。

靜心靜坐教學 招生

記者陳冠霖／金湖報導

天帝教為服務金門鄉親，天帝教天人成功服務團隊將於9月29日上午8點至11點於金湖鎮新湖社區活動中心舉辦免費天人成功服務，歡迎有需要的鄉親親臨現場，調理身心靈，活化生命機能。並於9月30日上午8點至12點於天帝教金門縣教院（金湖鎮環島南路五段187號）舉辦免費靜心靜坐教學。報名電話請洽：陳先生 0922-513-519、082-335169。

主辦單位表示，「靜坐」自古以來即融入中國人的生活中，也是祇病延年、健康長壽、一窺人類生命奧妙之捷徑。長期靜坐，是安頓身心靈之妙法，只要每日花一點時間持續力行，可使頭腦清晰、思慮敏捷、心靈沉澱、激發生命潛能，是大人小孩都值得學習的養生之道。靜心靜坐，簡單易學，適合任何年齡層，是天帝教造福社會大眾之方便法門，更是符合現代人自然養生的方法。

責任編輯／趙水樹



左、右：第三屆金門縣夏季盃室內五人制足球運動聯誼賽，經過兩天來在金門縣立體育館開踢，昨日下午由金門縣政府參議翁自保、金城體育會理事長唐麗輝頒發獎績優閉幕。



左、右：第三屆金門縣夏季盃室內五人制足球運動聯誼賽，經過兩天來在金門縣立體育館開踢，昨日下午由金門縣政府參議翁自保、金城體育會理事長唐麗輝頒發獎績優閉幕。

狂賀 湯城營造有限公司董事 王文思先生高票當選何厝社區發展協會理事長

造福桑梓 眾望所歸

黃緯森 莊冠章 陳景德 黃傑威 陳玉海 馬自展 程良仁 黃長河 敬賀

和泰汽車 高都豐田汽車(股)公司 金門地區經銷商

TOYOTA LEXUS

金門地區多年來為高都汽車責任區。本公司多年善盡保固、召修更換盡心盡力，和泰汽車為照顧離島居民，往返台金的不便，特指示本公司對金門地區更大的折讓空間，因此比去台北、桃園、台中、台南便宜，即日起，歡迎光臨至金門譽都汽車購車。

譽都汽車 TEL: 322568/328842
伯玉路一段238號(榜林圓環旁)國旅卡特約店

新研租車(電機/電自)

甲地借車乙地還，台籍旅客交通部補助100元/天

歡迎來金門的「船票」或「機票」存根，租車對帳單並有駕照者皆可享有租車100元/天折抵優惠

車種	租賃條件	收費標準	基本租金	租時收費
摩托機車	機車駕駛 (國際駕照)	400元/天	250元/2hr	連車加油費 50元/hr
客車	汽車駕駛 (國際駕照)	300元/天 (含保險)	400元/天 (含保險)	30元/hr
客車	汽車駕駛 (國際駕照)	400元/天	360元/hr	
客車	汽車駕駛	100元/hr	400元/半天	800元/天

新研租車-阿唯 0929563585
新研租車-Line帳號

金城: 082-327194
金湖鎮民生路19號 (非香風隔鄰)

機場: 082-330493
金門尚義機場六客車停車場 (低城展館內)

水頭: 082-322354
金城鎮西海路一段9號 (即華中咖啡館碼頭對面)

超群永樂門(電池交換站) 082-331635
金城鎮西海路一段9號 (山海咖啡館對面)

容園彩色印刷

一通電話 專人接稿

一張名片 一張海報

名片、傳單、海報、廣告、公文、信箋、三夾、名片、信箋、信箋、信箋

容園彩色印刷 0929563585

寶地讓售

瓊林建地 (中四劃) 測段294號 967平方公尺

意洽 0939-375-799

誠徵 百戰百勝遊戲場 薪優+獎金
早中晚班 3萬3；晚班3萬6
金湖鎮湖前62-12號(備履歷)

誠徵 金沙湖畔商務大飯店誠徵廚房助手
、餐廳外場數名薪資3500元起電
話請洽: 082-335288周副理張先生

金手佳 時尚養生會館

泰式. 古式. 推拿
刮痧. 拔罐. 敷背
腳底按摩. 舒壓

金城店: 遷移至民族路147號 (082)329259 · 0988908533
金湖店: 復興路101號(太湖山莊旁) (082)335215 · 0975-810898

提供長照諮詢 照管中心烏坵站揭牌

甯國平表示，現今長照2.0目標主要將照顧管理機制深入社區，藉多元連續服務，普及照顧服務體系，建立以社區為基礎的照顧型社區，提升具長期照顧需求者與照顧者的生活品質。以資料統計來看，107年8月烏坵鄉有135戶、總人口數為68人，常住在島上的居民幾乎皆為老年人，因此設置照管中心分站，除有助鄉親就近知道長



照管中心烏坵分站揭牌，期待提供鄉民更加就近性、即時性、便利性接受長照諮詢。
(衛生局提供)

記者陳冠霖／綜合報導
金門縣政府參議甯國平、衛生局長王漢志、三軍總醫院松山分院院長洪乙仁、烏坵鄉長蔡永富、縣議員陳玉珍等人近日一同前往烏坵鄉大坵村，進行照管中心烏坵分站揭牌儀式，期藉由分站之設置，提供鄉民更加就近性、即時性、便利性接受長照諮詢及相關服務。

照管中心烏坵分站揭牌，期待提供鄉民更加就近性、即時性、便利性接受長照諮詢。
(衛生局提供)

賀佳節 北門社區慰勞軍警消

記者楊水詠／金城報導
今天就是月圓人團圓的中秋節了！金城鎮北門社區發展協會聯袂北鎮廟管理委員會、北門里辦公室、北門社區發展協會等單位，在北門里長許鎮才帶領之下，分別前往轄區內的金防部混砲營、金城消防分隊、金城分局展開敬送軍警消活動，感謝軍警消平日的戍守與出動勤務的辛勞，並提前祝賀中秋佳節快樂！

有感於金防部混砲營戍守金門前線，保國衛土之辛勞，以及金城分局和金城消防分隊整年維護城區地方治安，以及救災救人的辛勞勤務，確保金城轄內的安全。而且，在過節期間，軍警消均要留守崗位，讓民眾過一個安全祥和的中秋佳節。此外，金門地區正在發展之中，金城鎮也日益繁榮興盛，北門里長許鎮才等人除祝賀中秋佳節外，也希望北門社區密切與軍警消合作，確保社區祥和與安全，讓社區居民擁有安寧與幸福生活環境及品質。



▲▲金城鎮北門社區發展協會聯袂北鎮廟管理委員會、北門里辦公室、北門社區發展協會等單位，展開敬送軍警消活動，祝賀中秋佳節快樂。(北門社區發展協會提供)

烘焙點心DIY研習課程 舉辦結業成果展



▲▲金門縣政府委託辦理「烘焙點心DIY」課程，由金門縣政府社會處長陳世保主持，學員們在課程中學習了各種糕點的製作過程，並展示了他們的結業成果。 (楊水詠攝)

一項由金門縣政府社會處主辦、銘傳大學承辦的「烘焙點心DIY研習課程」開課，並邀請台灣知名大飯店糕點師傅來金指導製作中秋節應景糕點，第一(A)班報名參加學員三十人；在糕點師傅傾囊相授之下，經過八小時密集上課和一番努力，學員端出自己動手作的烘焙點心，開心的秀出學習成果！

為提昇地區觀光產業發展之多樣性，協助地區從事相關產業民衆精進專業烘焙技能，金門縣政府社會處開辦烘焙點心DIY課程，並委託銘傳大學辦理，共分為A、B班，課程內容規劃主要製成波士頓派、巧克力波羅麵包，並且適逢中秋佳節到來，也指導製成中秋節的蛋黃酥月餅及綠豆椪等中秋糕點美食，增加過節氣氛。

經過一天八小時的密集課程後，第一(A)班學員舉行結業成果展，由金門縣政府社會處長陳世保主持，他表示，烘焙點心DIY課程是勞動部的技職訓練，主要以失業者為對象，今年是第三次辦理失業者技職訓練，希望他們習得一技之長，甚至未來規劃舉辦高階課程，讓學員有創業的機會。

縣府社會處長陳世保到銘傳大學時，學員還忙著製作各種糕點點心，他也品嚐學員做出爐的巧克力波羅麵包、蛋黃酥，十分的香甜美味，稱讚學員的好手藝及認真學習的態度。

縣府社會處長陳世保與烘焙點心DIY課程第一班學員開3合影。(楊水詠攝)



誠徵 成功課後照顧中心徵安親老師一名
專科以上有經驗更佳電326065薛洽

誠徵 三萬，有意者面談：082-323352

誠徵 涇州根徵服務員數名，月薪+獎金

誠徵 會計小姐附履歷，享薪優厚
洽陳小姐325103新面談

誠徵 南京餐廳徵廚房助手、學徒
請洽：32015、0933199113

誠徵 加揚快捷徵送貨司機，需有職業執照、小貨車駕照，及大貨車司機，需有職業大貨車駕照及內勤人員，熟電腦操作。有意者請帶履歷照片面洽
372723

各衛生所門診表

風濕感冒各所接時間：週一至週五上午09:00-12:00
附記：為不使門診時間與變更，請接洽者先以電話聯絡後再前往。

星期	上午	下午	上午	下午	上午	下午	上午	下午
星期一	休診	休診	休診	休診	休診	休診	休診	休診
星期二	家醫科門診 陳天順	家醫科門診 陳天順	家醫科 王漢志	家醫科 王漢志	家醫科 王漢志	家醫科 王漢志	社區服務 曾奕融醫師	社區服務 曾奕融醫師
星期三	家醫科門診 陳天順	家醫科門診 陳天順	家醫科 陳義榮	家醫科 陳義榮	家醫科 陳義榮	家醫科 陳義榮	社區服務 曾奕融醫師	社區服務 曾奕融醫師
星期四	家醫科門診 陳天順	家醫科門診 陳天順	家醫科 李漢成	家醫科 李漢成	家醫科 李漢成	家醫科 李漢成	社區服務 曾奕融醫師	社區服務 曾奕融醫師
星期五	家醫科門診 陳天順	家醫科門診 陳天順	家醫科 楊大威	家醫科 楊大威	家醫科 楊大威	家醫科 楊大威	社區服務 曾奕融醫師	社區服務 曾奕融醫師
星期六	家醫科門診 陳天順	家醫科門診 陳天順	休診	休診	休診	休診	休診	休診

依多樣服飾 要搬家了 來的價錢絕對便宜 快來哦！ 有繡卍字 可刷國旅卡及交通券 325180

金城音響
HiEND高級二聲道
AV家庭劇院
家庭卡啦OK
營業場所背景音樂
歡迎來店試聽
電話：0910-377350
金城鎮中興路139巷8號(近北橋頭)

EMOVING 中華電動二輪車
金門縣民 專屬優惠
EM80原價72,400元，優惠價16,800元(二汰)
EM100原價75,700元，優惠價19,900元(二汰)
詳情請洽 燕巢企業社(金城店) 082-323390 歡迎預約買車

匯豐汽車
營業項目：廂車、貨車、轎車、休旅車
新車銷售、各種廠牌汽車保養
MITSUBISHI MOTORS
地址：金城鎮新市里大湖路二段39號(匯豐寺旁) 電話：082-333368 保養廠：082-337780

金樽房屋仲介代銷有限公司
★(台灣信託愛善公益基金會)★
★內政部申證合格立案★
★遺產、贈與稅、理財規劃(代書業務)
★店面、道路用地、不動產買賣委託
★國內外、透天厝、建地、農地、合建、買賣
★一次委託、全球服務請找(誠信第一)金樽房屋銷售高手
★買賣交易安全、銀行「履約保證」安全保障
電話：082-372158 手機：0910-308-798.0935-138-222
★金門縣金城鎮東門北堤路12號(安麗公司旁)

將廣有限公司 招牌製作
太陽能招牌 LED字幕招牌
水晶字招牌 LED招牌材料
發光字招牌 大圖輸出
背光字招牌 代客刻字
在地製作 在地修護 招牌維修
店址：金門縣金城鎮環島南路4段550號(金門陶瓷廠斜對面)
電話：082-335214、336145、0919057216

晨曦牙醫診所
世界衛生組織 B020 口腔，專治牙周病
2000種專業牙齒，遠近來電小兒牙科、矯正、12歲以下小朋友每三個月一次，及針對第一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、十三、十四、十五、十六、十七、十八、十九、二十、二十一、二十二、二十三、二十四、二十五、二十六、二十七、二十八、二十九、三十、三十一、三十二、三十三、三十四、三十五、三十六、三十七、三十八、三十九、四十、四十一、四十二、四十三、四十四、四十五、四十六、四十七、四十八、四十九、五十、五十一、五十二、五十三、五十四、五十五、五十六、五十七、五十八、五十九、六十、六十一、六十二、六十三、六十四、六十五、六十六、六十七、六十八、六十九、七十、七十一、七十二、七十三、七十四、七十五、七十六、七十七、七十八、七十九、八十、八十一、八十二、八十三、八十四、八十五、八十六、八十七、八十八、八十九、九十、九十一、九十二、九十三、九十四、九十五、九十六、九十七、九十八、九十九、一百、一百零一、一百零二、一百零三、一百零四、一百零五、一百零六、一百零七、一百零八、一百零九、一百一十、一百一十一、一百一十二、一百一十三、一百一十四、一百一十五、一百一十六、一百一十七、一百一十八、一百一十九、一百二十、一百二十一、一百二十二、一百二十三、一百二十四、一百二十五、一百二十六、一百二十七、一百二十八、一百二十九、一百三十、一百三十一、一百三十二、一百三十三、一百三十四、一百三十五、一百三十六、一百三十七、一百三十八、一百三十九、一百四十、一百四十一、一百四十二、一百四十三、一百四十四、一百四十五、一百四十六、一百四十七、一百四十八、一百四十九、一百五十、一百五十一、一百五十二、一百五十三、一百五十四、一百五十五、一百五十六、一百五十七、一百五十八、一百五十九、一百六十、一百六十一、一百六十二、一百六十三、一百六十四、一百六十五、一百六十六、一百六十七、一百六十八、一百六十九、一百七十、一百七十一、一百七十二、一百七十三、一百七十四、一百七十五、一百七十六、一百七十七、一百七十八、一百七十九、一百八十、一百八十一、一百八十二、一百八十三、一百八十四、一百八十五、一百八十六、一百八十七、一百八十八、一百八十九、一百九十、一百九十一、一百九十二、一百九十三、一百九十四、一百九十五、一百九十六、一百九十七、一百九十八、一百九十九、二百、二百零一、二百零二、二百零三、二百零四、二百零五、二百零六、二百零七、二百零八、二百零九、二百一十、二百一十一、二百一十二、二百一十三、二百一十四、二百一十五、二百一十六、二百一十七、二百一十八、二百一十九、二百二十、二百二十一、二百二十二、二百二十三、二百二十四、二百二十五、二百二十六、二百二十七、二百二十八、二百二十九、二百三十、二百三十一、二百三十二、二百三十三、二百三十四、二百三十五、二百三十六、二百三十七、二百三十八、二百三十九、二百四十、二百四十一、二百四十二、二百四十三、二百四十四、二百四十五、二百四十六、二百四十七、二百四十八、二百四十九、二百五十、二百五十一、二百五十二、二百五十三、二百五十四、二百五十五、二百五十六、二百五十七、二百五十八、二百五十九、二百六十、二百六十一、二百六十二、二百六十三、二百六十四、二百六十五、二百六十六、二百六十七、二百六十八、二百六十九、二百七十、二百七十一、二百七十二、二百七十三、二百七十四、二百七十五、二百七十六、二百七十七、二百七十八、二百七十九、二百八十、二百八十一、二百八十二、二百八十三、二百八十四、二百八十五、二百八十六、二百八十七、二百八十八、二百八十九、二百九十、二百九十一、二百九十二、二百九十三、二百九十四、二百九十五、二百九十六、二百九十七、二百九十八、二百九十九、三百、三百零一、三百零二、三百零三、三百零四、三百零五、三百零六、三百零七、三百零八、三百零九、三百一十、三百一十一、三百一十二、三百一十三、三百一十四、三百一十五、三百一十六、三百一十七、三百一十八、三百一十九、三百二十、三百二十一、三百二十二、三百二十三、三百二十四、三百二十五、三百二十六、三百二十七、三百二十八、三百二十九、三百三十、三百三十一、三百三十二、三百三十三、三百三十四、三百三十五、三百三十六、三百三十七、三百三十八、三百三十九、三百四十、三百四十一、三百四十二、三百四十三、三百四十四、三百四十五、三百四十六、三百四十七、三百四十八、三百四十九、三百五十、三百五十一、三百五十二、三百五十三、三百五十四、三百五十五、三百五十六、三百五十七、三百五十八、三百五十九、三百六十、三百六十一、三百六十二、三百六十三、三百六十四、三百六十五、三百六十六、三百六十七、三百六十八、三百六十九、三百七十、三百七十一、三百七十二、三百七十三、三百七十四、三百七十五、三百七十六、三百七十七、三百七十八、三百七十九、三百八十、三百八十一、三百八十二、三百八十三、三百八十四、三百八十五、三百八十六、三百八十七、三百八十八、三百八十九、三百九十、三百九十一、三百九十二、三百九十三、三百九十四、三百九十五、三百九十六、三百九十七、三百九十八、三百九十九、四百、四百零一、四百零二、四百零三、四百零四、四百零五、四百零六、四百零七、四百零八、四百零九、四百一十、四百一十一、四百一十二、四百一十三、四百一十四、四百一十五、四百一十六、四百一十七、四百一十八、四百一十九、四百二十、四百二十一、四百二十二、四百二十三、四百二十四、四百二十五、四百二十六、四百二十七、四百二十八、四百二十九、四百三十、四百三十一、四百三十二、四百三十三、四百三十四、四百三十五、四百三十六、四百三十七、四百三十八、四百三十九、四百四十、四百四十一、四百四十二、四百四十三、四百四十四、四百四十五、四百四十六、四百四十七、四百四十八、四百四十九、四百五十、四百五十一、四百五十二、四百五十三、四百五十四、四百五十五、四百五十六、四百五十七、四百五十八、四百五十九、四百六十、四百六十一、四百六十二、四百六十三、四百六十四、四百六十五、四百六十六、四百六十七、四百六十八、四百六十九、四百七十、四百七十一、四百七十二、四百七十三、四百七十四、四百七十五、四百七十六、四百七十七、四百七十八、四百七十九、四百八十、四百八十一、四百八十二、四百八十三、四百八十四、四百八十五、四百八十六、四百八十七、四百八十八、四百八十九、四百九十、四百九十一、四百九十二、四百九十三、四百九十四、四百九十五、四百九十六、四百九十七、四百九十八、四百九十九、五百、五百零一、五百零二、五百零三、五百零四、五百零五、五百零六、五百零七、五百零八、五百零九、五百一十、五百一十一、五百一十二、五百一十三、五百一十四、五百一十五、五百一十六、五百一十七、五百一十八、五百一十九、五百二十、五百二十一、五百二十二、五百二十三、五百二十四、五百二十五、五百二十六、五百二十七、五百二十八、五百二十九、五百三十、五百三十一、五百三十二、五百三十三、五百三十四、五百三十五、五百三十六、五百三十七、五百三十八、五百三十九、五百四十、五百四十一、五百四十二、五百四十三、五百四十四、五百四十五、五百四十六、五百四十七、五百四十八、五百四十九、五百五十、五百五十一、五百五十二、五百五十三、五百五十四、五百五十五、五百五十六、五百五十七、五百五十八、五百五十九、五百六十、五百六十一、五百六十二、五百六十三、五百六十四、五百六十五、五百六十六、五百六十七、五百六十八、五百六十九、五百七十、五百七十一、五百七十二、五百七十三、五百七十四、五百七十五、五百七十六、五百七十七、五百七十八、五百七十九、五百八十、五百八十一、五百八十二、五百八十三、五百八十四、五百八十五、五百八十六、五百八十七、五百八十八、五百八十九、五百九十、五百九十一、五百九十二、五百九十三、五百九十四、五百九十五、五百九十六、五百九十七、五百九十八、五百九十九、六百、六百零一、六百零二、六百零三、六百零四、六百零五、六百零六、六百零七、六百零八、六百零九、六百一十、六百一十一、六百一十二、六百一十三、六百一十四、六百一十五、六百一十六、六百一十七、六百一十八、六百一十九、六百二十、六百二十一、六百二十二、六百二十三、六百二十四、六百二十五、六百二十六、六百二十七、六百二十八、六百二十九、六百三十、六百三十一、六百三十二、六百三十三、六百三十四、六百三十五、六百三十六、六百三十七、六百三十八、六百三十九、六百四十、六百四十一、六百四十二、六百四十三、六百四十四、六百四十五、六百四十六、六百四十七、六百四十八、六百四十九、六百五十、六百五十一、六百五十二、六百五十三、六百五十四、六百五十五、六百五十六、六百五十七、六百五十八、六百五十九、六百六十、六百六十一、六百六十二、六百六十三、六百六十四、六百六十五、六百六十六、六百六十七、六百六十八、六百六十九、六百七十、六百七十一、六百七十二、六百七十三、六百七十四、六百七十五、六百七十六、六百七十七、六百七十八、六百七十九、六百八十、六百八十一、六百八十二、六百八十三、六百八十四、六百八十五、六百八十六、六百八十七、六百八十八、六百八十九、六百九十、六百九十一、六百九十二、六百九十三、六百九十四、六百九十五、六百九十六、六百九十七、六百九十八、六百九十九、七百、七百零一、七百零二、七百零三、七百零四、七百零五、七百零六、七百零七、七百零八、七百零九、七百一十、七百一十一、七百一十二、七百一十三、七百一十四、七百一十五、七百一十六、七百一十七、七百一十八、七百一十九、七百二十、七百二十一、七百二十二、七百二十三、七百二十四、七百二十五、七百二十六、七百二十七、七百二十八、七百二十九、七百三十、七百三十一、七百三十二、七百三十三、七百三十四、七百三十五、七百三十六、七百三十七、七百三十八、七百三十九、七百四十、七百四十一、七百四十二、七百四十三、七百四十四、七百四十五、七百四十六、七百四十七、七百四十八、七百四十九、七百五十、七百五十一、七百五十二、七百五十三、七百五十四、七百五十五、七百五十六、七百五十七、七百五十八、七百五十九、七百六十、七百六十一、七百六十二、七百六十三、七百六十四、七百六十五、七百六十六、七百六十七、七百六十八、七百六十九、七百七十、七百七十一、七百七十二、七百七十三、七百七十四、七百七十五、七百七十六、七百七十七、七百七十八、七百七十九、七百八十、七百八十一、七百八十二、七百八十三、七百八十四、七百八十五、七百八十六、七百八十七、七百八十八、七百八十九、七百九十、七百九十一、七百九十二、七百九十三、七百九十四、七百九十五、七百九十六、七百九十七、七百九十八、七百九十九、八百、八百零一、八百零二、八百零三、八百零四、八百零五、八百零六、八百零七、八百零八、八百零九、八百一十、八百一十一、八百一十二、八百一十三、八百一十四、八百一十五、八百一十六、八百一十七、八百一十八、八百一十九、八百二十、八百二十一、八百二十二、八百二十三、八百二十四、八百二十五、八百二十六、八百二十七、八百二十八、八百二十九、八百三十、八百三十一、八百三十二、八百三十三、八百三十四、八百三十五、八百三十六、八百三十七、八百三十八、八百三十九、八百四十、八百四十一、八百四十二、八百四十三、八百四十四、八百四十五、八百四十六、八百四十七、八百四十八、八百四十九、八百五十、八百五十一、八百五十二、八百五十三、八百五十四、八百五十五、八百五十六、八百五十七、八百五十八、八百五十九、八百六十、八百六十一、八百六十二、八百六十三、八百六十四、八百六十五、八百六十六、八百六十七、八百六十八、八百六十九、八百七十、八百七十一、八百七十二、八百七十三、八百七十四、八百七十五、八百七十六、八百七十七、八百七十八、八百七十九、八百八十、八百八十一、八百八十二、八百八十三、八百八十四、八百八十五、八百八十六、八百八十七、八百八十八、八百八十九、八百九十、八百九十一、八百九十二、八百九十三、八百九十四、八百九十五、八百九十六、八百九十七、八百九十八、八百九十九、九百、九百零一、九百零二、九百零三、九百零四、九百零五、九百零六、九百零七、九百零八、九百零九、九百一十、九百一十一、九百一十二、九百一十三、九百一十四、九百一十五、九百一十六、九百一十七、九百一十八、九百一十九、九百二十、九百二十一、九百二十二、九百二十三、九百二十四、九百二十五、九百二十六、九百二十七、九百二十八、九百二十九、九百三十、九百三十一、九百三十二、九百三十三、九百三十四、九百三十五、九百三十六、九百三十七、九百三十八、九百三十九、九百四十、九百四十一、九百四十二、九百四十三、九百四十四、九百四十五、九百四十六、九百四十七、九百四十八、九百四十九、九百五十、九百五十一、九百五十二、九百五十三、九百五十四、九百五十五、九百五十六、九百五十七、九百五十八、九百五十九、九百六十、九百六十一、九百六十二、九百六十三、九百六十四、九百六十五、九百六十六、九百六十七、九百六十八、九百六十九、九百七十、九百七十一、九百七十二、九百七十三、九百七十四、九百七十五、九百七十六、九百七十七、九百七十八、九百七十九、九百八十、九百八十一、九百八十二、九百八十三、九百八十四、九百八十五、九百八十六、九百八十七、九百八十八、九百八十九、九百九十、九百九十一、九百九十二、九百九十三、九百九十四、九百九十五、九百九十六、九百九十七、九百九十八、九百九十九、一千、一千零一、一千零二、一千零三、一千零四、一千零五、一千零六、一千零七、一千零八、一千零九、一千一十、一千一十一、一千一十二、一千一十三、一千一十四、一千一十五、一千一十六、一千一十七、一千一十八、一千一十九、一千二十、一千二十一、一千二十二、一千二十三、一千二十四、一千二十五、一千二十六、一千二十七、一千二十八、一千二十九、一千三十、一千三十一、一千三十二、一千三十三、一千三十四、一千三十五、一千三十六、一千三十七、一千三十八、一千三十九、一千四十、一千四十一、一千四十二、一千四十三、一千四十四、一千四十五、一千四十六、一千四十七、一千四十八、一千四十九、一千五十、一千五十一、一千五十二、一千五十三、一千五十四、一千五十五、一千五十六、一千五十七、一千五十八、一千五十九、一千六十、一千六十一、一千六十二、一千六十三、一千六十四、一千六十五、一千六十六、一千六十七、一千六十八、一千六十九、一千七十、一千七十一、一千七十二、一千七十三、一千七十四、一千七十五、一千七十六、一千七十七、一千七十八、一千七十九、一千八十、一千八十一、一千八十二、一千八十三、一千八十四、一千八十五、一千八十六、一千八十七、一千八十八、一千八十九、一千九十、一千九十一、一千九十二、一千九十三、一千九十四、一千九十五、一千九十六、一千九十七、一千九十八、一千九十九、二千、二千零一、二千零二、二千零三、二千零四、二千零五、二千零六、二千零七、二千零八、二千零九、二千一十、二千一十一、二千一十二、二千一十三、二千一十四、二千一十五、二千一十六、二千一十七、二千一十八、二千一十九、二千二十、二千二十一、二千二十二、二千二十三、二千二十四、二千二十五、二千二十六、二千二十七、二千二十八、二千二十九、二千三十、二千三十一、二千三十二、二千三十三、二千三十四、二千三十五、二千三十六、二千三十七、二千三十八、二千三十九、二千四十、二千四十一、二千四十二、二千四十三、二千四十四、二千四十五、二千四十六、二千四十七、二千四十八、二千四十九、二千五十、二千五十一、二千五十二、二千五十三、二千五十四、二千五十五、二千五十六、二千五十七、二千五十八、二千五十九、二千六十、二千六十一、二千六十二、二千六十三、二千六十四、二千六十五、二千六十六、二千六十七、二千六十八、二千六十九、二千七十、二千七十一、二千七十二、二千七十三、二千七十四、二千七十五、二千七十六、二千七十七、二千七十八、二千七十九、二千八十、二千八十一、二千八十二、二千八十三、二千八十四、二千八十五、二千八十六、二千八十七、二千八十八、二千八十九、二千九十、二千九十一、二千九十二、二千九十三、二千九十四、二千九十五、二千九十六、二千九十七、二千九十八、二千九十九、三千、三千零一、三千零二、三千零三、三千零四、三千零五、三千零六、三千零七、三千零八、三千零九、三千一十、三千一十一、三千一十二、三千一十三、三千一十四、三千一十五、三千一十六、三千一十七、三千一十八、三千一十九、三千二十、三千二十一、三千二十二、三千二十三、三千二十四、三千二十五、三千二十六、三千二十七、三千二十八、三千二十九、三千三十、三千三十一、三千三十二、三千三十三、三千三十四、三千三十五、三千三十六、三千三十七、三千三十八、三千三十九、三千四十、三千四十一、三千四十二、三千四十三、三千四十四、三千四十五、三千四十六、三千四十七、三千四十八、三千四十九、三千五十、三千五十一、三千五十二、三千五十三、三千五十四、三千五十五、三千五十六、三千五十七、三千五十八、三千五十九、三千六十、三千六十一、三千六十二、三千六十三、三千六十四、三千六十五、三千六十六、三千六十七、三千六十八、三千六十九、三千七十、三千七十一、三千七十二、三千七十三、三千七十四、三千七十五、三千七十六、三千七十七、三千七十八、三千七十九、三千八十、三千八十一、三千八十二、三千八十三、三千八十四、三千八十五、三千八十六、三千八十七、三千八十八、三千八十九、三千九十、三千九十一、三千九十二、三千九十三、三千九十四、三千九十五、三千九十六、三千九十七、三千九十八、三千九十九、四千、四千零一、四千零二、四千零三、四千零四、四千零五、四千零六、四千零七、四千零八、四千零九、四千一十、四千一十一、四千一十二、四千一十三、四千一十四、四千一十五、四千一十六、四千一十七、四千一十八、四千一十九、四千二十、四千二十一、四千二十二、四千二十三、四千二十四、四千二十五、四千二十六、四千二十七、四千二十八、四千二十九、四千三十、四千三十一、四千三十二、四千三十三、四千三十四、四千三十五、四千三十六、四千三十七、四千三十八、四千三十九、四千四十、四千四十一、四千四十二、四千四十三、四千四十四、四千四十五、四千四十六、四千四十七、四千四十八、四千四十九、四千五十、四千五十一、四千五十二、四千五十三、四千五十四、四千五十五、四千五十六、四千五十七、四千五十八、四千五十九、四千六十、四千六十一、四千六十二、四千六十三、四千六十四、四千六十五、四千六十六、四千六十七、四千六十八、四千六十九、四千七十、四千七十一、四千七十二、四千七十三、四千七十四、四千七十五、四千七十六、四千七十七、四千七十八、四千七十九、四千八十、四千八十一、四千八十二、四千八十三、四千八十四、四千八十五、四千八十六、四千八十七、四千八十八、四千八十九、四千九十、四千九十一、四千九十二、四千九十三、四千九十四、四千九十五、四千九十六、四千九十七、四千九十八、四千九十九、五千、五千零一、五千零二、五千零三、五千零四、五千零五、五千零六、五千零七、五千零八、五千零九、五千一十、五千一十一、五千一十二、五千一十三、五千一十四、五千一十五、五千一十六、五千一十七、五千一十八、五千一十九、五千二十、五千二十一、五千二十二、五千二十三、五千二十四、五千二十五、五千二十六、五千二十七、五千二十八、五千二十九、五千三十、五千三十一、五千三十二、五千三十三、五千三十四、五千三十五、五千三十六、五千三十七、五千三十八、五千三十九、五千四十、五千四十一、五千四十二、五千四十三、五千四十四、五千四十五、五千四十六、五千四十七、五千四十八、五千四十九、五千五十、五千五十一、五千五十二、五千五十三、五千五十四、五千五十五、五千五十六、五千五十七、五千五十八、五千五十九、五千六十、五千六十一、五千六十二、五千六十三、五千六十四、五千六十五、五千六十六、五千六十七、五千六十八、五千六十九、五千七十、五千七十一、五千七十二、五千七十三、五千七十四、五千七十五、五千七十六、五千七十七、五千七十八、五千七十九、五千八十、五千八十一、五千八十二、五千八十三、五千八十四、五千八十五、五千八十六、五千八十七、五千八十八、五千八十九、五千九十、五千九十一、五千九十二、五千九十三、五千九十四、五千九十五、五千九十六、五千九十七、五千九十八、五千九十九、六千、六千零一、六千零二、六千零三、六千零四、六千零五、六千零六、六千零七、六千零八、六千零九、六千一十、六千一十一、六千一十二、六千一十三、六千一十四、六千一十五、六千一十六、六千一十七、六千一十八、六千一十九、六千二十、六千二十一、六千二十二、六千二十三、六千二十四、六千二十五、六千二十六、六千二十七、六千二十八、六千二十九、六千三十、六千三十一、六千三十二、六千三十三、六千三十四、六千三十五、六千三十六、六千三十七、六千三十八、六千三十九、六千四十、六千四十一、六千四十二、六千四十三、六千四十四、六千四十五、六千四十六、六千四十七、六千四十八、六千四十九、六千五十、六千五十一、六千五十二、六千五十三、六千五十四、六千五十五、六千五十六、六千五十七、六千五十八、六千五十九、六千六十、六千六十一、六千六十二、六千六十三、六千六十四、六千六十五、六千六十六、六千六十七、六千六十八、六千六十九、六千七十、六千七十一、六千七十二、六千七十三、六千七十四、六千七十五、六千七十六、六千七十七、六千七十八、六千七十九、六千八十、六千八十一、六千八十二、六千八十三、六千八十四、六千八十五、六千八十六、六千八十七、六千八十八、六千八十九、六千九十、六千九十一、六千九十二、六千九十三、六千九十四、六千九十五、六千九十六、六千九十七、六千九十八、六千九十九、七千、七千零一、七千零二、七千零三、七千零四、七千零五、七千零六、七千零七、七千零八、七千零九、七千一十、七千一十一、七千一十二、七千一十三、七千一十四、七千一十五、七千一十六、七千一十七、七千一十八、七千一十九、七千二十、七千二十一、七千二十二、七千二十三、七千二十四、七千二十五、七千二十六、七千二十七、七千二十八、七千二十九、七千三十、七千三十一、七千三十二、七千三十三、七千三十四、七千三十五、七千三十六、七千三十七、七千三十八、七千三十九、七千四十、七千四十一、七千四十二、七千四十三、七千四十四、七千四十五、七千四十六、七千四十七、七千四十八、七千四十九、七千五十、七千五十一、七千五十二、七千五十三、七千五十四、七千五十五、七千五十六、七千五十七、七千五十八、七千五十九、七千六十、七千六十一、七千六十二、七千六十三、七千六十四、七千六十五、七千六十六、七千六十七、七千六十八、七千六十九、七千七十、七千七十一、七千七十二、七千七十三、七千七十四、七千七十五、七千七十六、七千七十七、七千七十八、七千七十九、七千八十、七千八十一、七千八十二、七千八十三、七千八十四、七千八十五、七千八十六、七千八十七、七千八十八、七千八十九、七千九十、七千九十一、七千九十二、七千九十三、七千九十四、七千九十五、七千九十六、七千九十七、七千九十八、七千九十九、八千、八千零一、八千零二、八千零三、八千零四、八千零五、八千零六、八千零七、八千零八、八千零九、八千一十、八千一十一、八千一十二、八千一十三、八千一十四、八千一十五、八千一十六、八千一十七、八千一十八、八千一十九、八千二十、八千二十一、八千二十二、八千二十三、八千二十四、八千二十五、八千二十六、八千二十七、八千二十八、八千二十九、八千三十、八千三十一、八千三十二、八千三十三、八千三十四、八千三十五、八千三十六、八千三十七、八千三十八、八千三十九、八千四十、八千四十一、八千四十二、八千四十三、八千四十四、八千四十五、八千四十六、八千四十七、八千四十八、八千四十九、八千五十、八千五十一、八千五十二、八千五十三、八千五十四、八千五十五、八千五十六、八千五十七、八千五十八、八千五十九、八千六十、八千六十一、八千六十二、八千六十三、八千六十四、八千六十五、八千六十六、八千六十七、八千六十八、八千六十九、八千七十、八千七十一、八千七十二、八千七十三、八千七十四、八千七十五、八千七十六、八千七十七、八千七十八、八千七十九、八千八十、八千八十一、八千八十二、八千八十三、八千八十四、八千八十五、八千八十六、八千八十七、八千八十八、八千八十九、八千九十、八千九十一、八千九十二、八千九十三、八千九十四、八千九十五、八千九十六、八千九十七、八千九十八、八千九十九、九千、九千零一、九千零二、九千零三、九千零四、九千零五、九千零六、九千零七、九千零八、九千零九、九千一十、九千一十一、九千一十二、九千一十三、九千一十四、九千一十五、九千一十六、九千一十七、九千一十八、九千一十九、九千二十、九千二十一、九千二十二、九千二十三、九千二十四、九千二十五、九千二十六、九千二十七、九千二十八、九千二十九、九千三十、九千三十一、九千三十二、九千三十三、九千三十四、九千三十五、九千三十六、九千三十七、九千三十八、九千三十九、九千四十、九千四十一、九千四十二、九千四十三、九千四十四、九千四十五、九千四十六、九千四十七、九千四十八、九千四十九、九千五十、九千五十一、九千五十二、九千五十三、九千五十四、九千五十五、九千五十六、九千五十七、九千五十八、九千五十九、九千六十、九千六十一、九千六十二、九千六十三、九千六十四、九千六十五、九千六十六、九千六十七、九千六十八、九千六十九、九千七十、九千七十一、九千七十二、九千七十三、九千七十四、九千七十五、九千七十六、九千七十七、九千七十八、九千七十九、九千八十、九千八十一、九千八十二、九千八十三、九千八十四、九千八十五、九千八十六、九千八十七、九千八十八、九千八十九、九千九十、九千九十一、九千九十二、九千九十三、九千九十四、九千九十五、九千九十六、九千九十七、九千九十八、九千九十九、一萬、一萬零一、一萬零二、一萬零三、一萬零四、一萬零五、一萬零六、一萬零七、一萬零八、一萬零九、一萬一十、一萬一十一、一萬一十二、一萬一十三、一萬一十四、一萬一十五、一萬一十六、一萬一十七、一萬一十八、一萬一十九、一萬二十、一萬二十一、一萬二十二、一萬二十三、一萬二十四、一萬二十五、一萬二十六、一萬二十七、一萬二十八、一萬二十九、一萬三十、一萬三十一、一萬三十二、一萬三十三、一萬三十四、一萬三十五、一萬三十六、一萬三十七、一萬三十八、一萬三十九、一萬四十、一萬四十一、一萬四十二、一萬四十三、一萬四十四、一萬四十五、一萬四十六、一萬四十七、一萬四十八、一萬四十九、一萬五十、一萬五十一、一萬五十二、一萬五十三、一萬五十四、一萬五十五、一萬五十六、一萬五十七、一萬五十八、一萬五十九、一萬六十、一萬六十一、一萬六十二、一萬六十三、一萬六十四、一萬六十五、一萬六十六、一萬六十七、一萬六十八、一萬六十九、一萬七十、一萬七十一、一萬七十二、一萬七十三、一萬七十四、一萬七十五、一萬七十六、一萬七十七、一萬七十八、一萬七十九、一萬八十、一萬八十一、一萬八十二、一萬八十三、一萬八十四、一萬八十五、一萬八十六、一萬八十七、一萬八十八、一萬八十九、一萬九十、一萬九十一、一萬九十二、一萬九十三、一萬九十四、一萬九十五、一萬九十六、一萬九十七、一萬九十八、一萬九十九、二萬、二萬零一、二萬零二、二萬零三、二萬零四、二萬零五、二萬零六、二萬零七、二萬零八、二萬零九、二萬一十、二萬一十一、二萬一十二、二萬一十三、二萬一十四、二萬一十五、二萬一十六、二萬一十七、二萬一十八、二萬一十九、二萬二十、二萬二十一、二萬二十二、二萬二十三、二萬二十四、二萬二十五、二萬二十六、二萬二十七、二萬二十八、二萬二十九、二萬三十、二萬三十一、二萬三十二、二萬三十三、二萬三十四、二萬三十五、二萬三十六、二萬三十七、二萬三十八、二萬三十九、二萬四十、二萬四十一、二萬四十二、二萬四十三、二萬四十四、二萬四十五、二萬四十六、二萬四十七、二萬四十八、二萬四十九、二萬五十、二萬五十一、二萬五十二、二萬五十三、二萬五十四、二萬五十五、二萬五十六、二萬五十七、二萬五十八、二萬五十九、二萬六十、二萬六十一、二萬六十二、二萬六十三、二萬六十四、二萬六十五、二萬六十六、二萬六十七、二萬六十八、二萬六十九、二萬七十、二萬七十一、二萬七十二、二萬七十三、二萬七十四、二萬七十五、二萬七十六、二萬七十七、



有一部影片，是1982年出版，由吳念真、小野編劇，且經教育部評定為優良教育片的國片，我一直久聞其名，但未有機會好好的觀賞，直到有一次在台北的二手書店裡看到了它，即使它已是老片了，我仍買下它，回家後慢慢的看，看著看著，心中有了一些感

二部有關「老師」的影片

◎許秀菁

動，「改變」真的不是短時間可以做到的，尤其是要營造「善的循環」，這部片子是「老師，斯卡也答」，我看了三遍。

「斯卡也答(達)」是「再見」的意思，直接譯音自新竹苗栗山區的泰雅族語。萬大村是一個山地村落，村民以老人和小孩居多，生活依賴種植山產，醫師蔡懷仁(本地人)、修女史心慧(教會派來)是村裡少有的有識之士，眼看著村中的許多問題，希望從教育著手來改善，新來的小學教師陸運蓮不適應、內心掙扎到願意加入改變的行列，看得出她已愛上村裡的一切，偏鄉的孩子有些表現或許不及都市的孩子，但他們的真心真意很多時候是自然流露的，當陸老師要離開他們到山下的學校時，他們說「以前的老師我們給四

個燈，現在我們給您五個燈！」

「斯卡也答」的副歌又在耳邊響起：斯卡也答，斯卡也答，走過郵筒，別忘了捎信來，斯卡也答，斯卡也答，走過山下，別忘了上山來。金門，是離島，是偏鄉，但也是我們的故鄉，不少人也願意留了下來。

另一部影片是「老師，你會不會回來？」8月25日上午在台開金獅影城看的，2017年9月29日在台灣上映，是一部真人真事改編的電影，南投縣中寮鄉爽爽國中教導主任王政忠獲得Power教師全國首獎、Super教師全國首獎和師鐸獎全國獎，劇情以他公費分發到校為背景展開，當他看到偏鄉缺乏教育資源的窘境後，一度想調回都市任教，卻因為一個重大事件讓他決定留在偏鄉「翻轉教育」，那就是「921大地震」。

大地震後，我在花師上「團體輔導」課，不少同學哭得唏哩嘩啦的，有人的家從一樓瞬間成了地下室，有人的孩子摸黑找冰箱的東西吃，聽了怎不讓人鼻酸？

偏鄉的孩子好動，於是真的要「處罰」不要叫他們去跑操場，當他們的心思沒在學習上時，要先引起他們的學習動機，「物質」上的誘因只是初步，當他們學習的態度對了時，目的就達到了。一個人要改變一群人是很困難的，當一個一個的有心人要改變一群學生可能簡單多了吧！

教育之道無他，唯愛與榜樣而已！猶記得當年剛修完學分，聽到同學們討論未來的任教學校規劃時，我聽到有位同學說要去「綠島」，因為「離島」的積分高，但現在她卻一待就超過15年了，我還經常在臉書上看到她與孩子們的歡樂照片；還有位學長，第一年到離島的離島去服務，他也一去直到現在，二十幾年的歲月都奉獻給那裡的孩子們了。

教師節又快到了，是否有想起哪位老師了呢？有些老師對學生的影響深遠，有些老師和學生是「亦師亦友」，一樣可以關係持久，教師節，該是向久未聯絡的老師問候的時候了吧！

【國境之西·大膽日月系列】

大膽島！英雄們回來了

◎李焜煌

讚頌

「大膽島！前線中的前線，離島中的離島，他是緊扼廈門咽喉的重要軍事堡壘！」民國66年灘頭揮別，迄今已屆41載！一萬五千個日子，對他的緬懷尊崇，屢屢在教學課堂中，向學生宣揚他對保衛台、澎、金、馬地位的重要；對他的思慕懷想，更是三番五次的對自己的親朋好友，陳述他的固若金湯與神秘景觀。

民國103年，金門防衛司令部核定「大膽島已完成階段性的軍事任務」，光榮卸下黃金盔甲，正式移轉給金門縣政府規劃開放觀光，旨在讓曾經仰慕大膽島昔日雄霸閩南海域而擁有的彪炳史蹟，與亟想探究優勝美地、極佳神秘面紗的民眾們，可以赤裸裸的親眼目睹大膽島堅韌雄偉的真面目，祈願全國軍民同胞，一起來為他兩度護國衛民、戰勝匪寇的偉大功勳齊讚頌。

慶幸我曾在這裡和他一起捍衛疆土，更欣慰能在大二膽戰役68週年紀念日的今天，登島重返他的懷抱！天佑萬千黎民！天佑中華民國！

登島

107年7月27日，我滿心雀躍地再度踏上大膽島的土地，瞬間內心無比悸動，鎖不住的熱淚急欲奪眶而出。踩在腳下的是精心建造且設備齊全的堅實尾澳碼頭（或稱龍門碼頭），映入眼簾裡的「大膽島，反攻堡」戰鬥標語，顯得格外光耀奪目，足令登島遊客耳目一新。兩側擎天柱上蛟龍盤繞，龍柱前兩座石獅威武坐鎮，「大膽擔大擔」的責任標語迎面矗立，經國先生親筆所提「島孤人不孤」的訓勉勒石，四面環繞交相輝映，讓登島者有「護島重任，捨我其誰」的感觸！

英雄夢

遙想，民國66年5月的某一天，數艘LCM運兵登陸小艇，搭載著一群心懷忐忑、士氣卻萬分高昂的「忠誠部隊」官兵，乘著潮汐搶灘登陸大膽島，兩側的警戒哨兵，眼神炯炯的緊盯海上動態，交換防務的甌島官兵，在生明廳前互道珍重，保家衛國的重責大任即刻換肩挑。還記得灘頭兩側的戰鬥標語「大膽島，英雄堡」迴響於「大膽島，反攻堡」，那朱紅色的油漆雖已褪色剝離，但卻深深烙印在當時登島官兵的心房：「從此刻起，我們註定當一輩子的英雄……」

進化的生明廳

生明廳，是為表彰大二膽戰役建立奇功的賴生明先生所命名的。我是李排長，不是戰地記者或文史工作人員，故不追溯相關戰史，因為生明廳內牆上的大幅壁畫，清清楚楚地交代大二膽戰役的詳實經過。

昔日的生明廳樸實無華，因為戰地除了彼岸對峙

的敵人，沒有其他訪客。現在的生明廳，隨著開放觀光而帶來高朋滿座，內部不但擁有最現代化的數位電氣設備，更增設了沁涼舒爽的空調系統，今昔對比，令人不勝唏噓。

卡賓槍宛若枕邊人

「草木皆兵」是初登島菜鳥官兵們的共同心聲，「一分鐘戰備」更是島上防衛作戰的基本準則。

從進入陸軍官校讀書，直到授階陸軍中尉，各級單位除了執勤哨兵和射擊演訓，可以實際接觸各種槍彈之外，其餘時間「槍都入櫃上上鎖，彈也進庫加封」。擔任值星官時，每天須按表訂時間執行「四清」工作，也就是早、中、晚餐後、以及就寢前清查槍械彈藥，深怕稍有閃失會給單位帶來麻煩。

身處大膽最前線，槍械就不是這樣集中管制，指揮官要求官兵，任何時間「人人槍不離身，彈不離身，刺刀隨時貼耳根」，一旦發生緊急狀況，就能立即用槍。每晚就寢時，我跟大家一樣，將配備的卡賓槍緊緊貼在枕邊，宛若至親的愛人，夜夜親暱的偎依在身邊。

一分鐘反空降射擊，是島上戰備任務最重要的一環，南山指揮所的警鐘不定期會被指揮官下令敲響，南、北山各據點的警戒哨，只要聽到鐘聲，必須迅速傳遞，以喚醒沉睡中的官兵。在這裡，打仗不拘泥形式、也不全副武裝，僅需戴上鋼盔、提著槍彈火速進入陣地，在六十秒鐘之內，全體官兵朝著空中飄浮的空飄氣球，利用交叉火網猛烈射擊，直到消滅目標為止。這種難得萬響齊發之姿，與槍林彈雨的震撼射擊訓練，讓曾經參與過防護射擊訓練的大膽英雄們永生難忘。

戰備與生活

大膽島之所以能在最前線屹立不搖，端賴數以千計的英勇官兵們，日以繼夜、努力不懈地經營戰場與固守陣地。而南、北山的陣地配置，乃以據點為單位，人數多寡完全依陣地幅員的大小而定，而據點的大小，也直接關係到每週可以分配到飲用水的數量，因為水資源是大膽島的珍寶。

每天配合陣地開放（上午6點及下午3點共兩次）與關閉（中午12點及下午6點共兩次）時間，島上官兵的生活作息，通常只有九個小時，在這有限時間裡，許多事情需抓緊時間逐一完成，譬如：陣地搜索、早、晚點名、用餐時間、環境整理、教育訓練、水資源補給、休閒活動等等。

當下午五點半的最後一次陣地搜索結束，六點鐘起全島的陣地完全關閉，離開據點沒有口令，絕對寸步難行！但，即便有口令，也不一定保證你平安無事；因為，萬一遇上菜鳥新兵站哨，他會緊張兮兮的問「口令」，還不及對方回答，板機一叩，子彈就飛過來啦！這種恐怖情境，對擔任夜間查哨的軍官幹部，人人都倍感威脅！自保之道，除了祈禱新兵的槍法不準外，就只能把手電筒離開心臟遠遠的。那種驚悚的感覺，不是「草木皆兵」，而是「處處皆新兵」！

警戒哨兵是由各據點自行派遣，不論軍官、士官或士兵，只要是據點指揮官，每晚必須負責站「十二兩」（12點到2點）的衛哨，我雖然是中尉排長，一樣每晚都按規定站哨，到換防離開大膽島的最



◀「其奈我何」石刻。

（林啓瑞提供）

後一夜才終止。

夜行軍，每個月兩次，每次需繞行大膽島南、北山兩圈。夜行軍隊伍由12個人組成，沿著戰備道路步行前進，繞行南、北山一圈，耗時約一個小時。巡邏回到南山原出發點，隊伍稍事休息後，繼續繞行第二趟。

島上沒有電，入夜以後伸手不見五指；行軍縱隊只有領隊班長跟班排長、前後各執一盞以紅布遮蔽的手電筒當識別。使用紅燈的主要用意，一是降低照明亮度，二是要讓行軍沿途兩側據點的哨兵，能夠清楚點數軍人數，以防旁生枝節。

中央公路全長約600公尺，兩側沙洲除了反登陸軌條之外，處處佈滿與人齊高的瓊麻，它雖是反空降作戰的有效阻絕植物之一，卻也是隱蔽、掩蔽性極佳的遮蔽物。

每當夜行軍縱隊行經此處，「草木皆兵」的感覺會瞬間竄起，緊張的氣息直叫人毛骨悚然，行軍隊伍人人屏住呼吸、雙手緊握槍枝、目光四處游移掃描，深怕遺漏任何一處可能藏身的處所！再說，時值兩岸關係緊張時刻，水匪猖獗的傳聞及時有傳聞，夜行軍路段正好地處敵我對峙的沙洲上，且南、北山的陣地距離又有些遙遠，萬一行軍縱隊真的被襲擊，夜黑風高、大地昏暗，恐怕求救無門！很慶幸，我們都活了下來！

南山國旗台的瞭望哨，每天下午3點至5點，晚間7點至9點，我都負責輪值。值勤的重點，在於觀察廈門水道船隻進出的動態，以及大、二膽周邊海域漁船的作業情形。或許是大陸故意騷擾大、二膽駐軍，那些在海上作業船隻，偶爾數十艘會迅速集結編隊，有時候激烈一點，甚至還作勢要朝大二膽前進的態勢。此時，值勤官得立即電話報告指揮官及通報營部戰情官，哨兵也立即敲響警鐘，讓全島各據點進入戰鬥位置！通常約30分鐘後，海上編隊的船隻各自解散駛離，島上的戰備也跟著解除。像這樣的船隻集結騷擾情況經常上演，我們也會隨著狀況實施防衛作戰演練。雖然只是漁船，但我們絲毫不敢等閒視之，因為大、二膽戰役，大陸就是以機漁船團來犯的。

我喜歡夜間乘車巡查這個差勁。儘管島上沒電，但北山面向廈門灣的據點，照樣嚴格管制燈火。搭乘吉普車巡查，重點不在查哨，旨在讓對岸的哨兵，能清楚看見大膽島的駐守部隊，每晚都有車輛定時巡查，那是一種「軍威的宣揚」。而且，還可以停駐在「三民主義統一中國」的心戰牆前，享受大膽廣播站播放鄧麗君的名曲。

心戰廣播音樂是全年無休的，我酷愛午夜的廣播橋段。12點鐘一到，「小城故事」的優美旋律準時響起，耳朵聆聽、內心迴盪！想念妻兒的情懷，隨著每一個音符上、下悸動。每回淺淺品味，每次深深觸動就淚灑。（上）

詠月二首

◎白家華

- 望月—丁酉中秋翌日遊園歸來
月出雲外雲，
天丹圓裡滿；
風行林中樹當路，
舞盡黃葉為新曲。
- 丁酉中秋二日即景況懷
罡風深廣御馴雲，
日去天窄一線收。
筵散台空誰與留？
路遙梯渺星且默。

【金門媳婦看金門】

金門媳婦與水

◎劍梅

我是一個土生土長的台北人，卻是走過41年的資深金門媳婦。從「年輕的姑娘」變成現在的「老奶奶」，對金門這塊土地有很深很深的感情與回憶……

「水與金門」這陣子突然變成熱門的新聞話題，但卻在我的心湖激起陣陣漣漪，勾起了我對金門「水」的刻骨銘心的點點滴滴。

六十六年三月我初到金門，剛大學畢業，接任中小學教職。到金門前就聽說金門不但有砲擊還缺水。住進了學校宿舍，看到各項設備齊全，也在浴室看到水龍頭，讓我鬆了一口氣。但是不久後，因為「水龍頭的水」我終於明白「金門精神」的涵意了。

宿舍在操場的對面，風一吹黃土飛揚，每晚（不，應該說是雙號沒砲擊的晚上）坐在窗前，一邊打著考卷，一邊豎起耳朵，聽……水聲來了，滴、滴滴、滴滴……，趕緊衝進隔壁的公共浴室，所有的臉盆、水桶等容器，加上浴缸，要通通裝滿，那是我們宿舍六位女老師一天衛浴洗衣要用的水，夏天一個臉盆擦一個澡；冬天好多了，因為有人會選擇幾天洗一次，當然洗澡也要等雙號這樣的黃道吉日。

待過金門的人都知道，金門是個四面環海的小島，沒有天然的水資源，冬天寒風凜冽刺骨，洗澡可是件大事。選好了日子，先要跟廚房約好，讓廚師先生在餐後空出大灶，準備柴火，讓老師們煮熱水，因為大灶的鍋是搬不起來倒水的，要用杓子一杓一杓舀出來，倒在水桶裡，再提著水桶上二樓（女老師住二樓），你可想像一位20多歲的長髮女孩，一手拉起裙角，一手提著熱水桶，吃力地爬上二樓，走到長廊的盡頭，準備沐浴的模樣嗎？絕不是想像中的浪漫，如仙杜瑞拉一般，而是一個十足的歐巴桑；因為洗澡水來自大灶，炭火霹靂嘩啦四處飛舞，熱水中常漂浮著細細閃閃發光的殘留物，有時候還要看歐巴桑的運氣，假如當天的菜色有魚，那就更有紀念價值了。

如果不幸，望穿秋水也沒有滴滴水來，就必須越過操場到校門口旁的中庭，去打井水。井旁放了一只小水桶，綁了一根繩子，長度是放下水桶剛好能夠觸到井水的水面。我看同仁們打水的時候，放下水桶稍微一甩，水桶就裝滿了，提將上來，煞是簡單，我躍躍一試，好不容易大家走了，我也如法炮製，一甩一提，奇怪弄了半天，滿頭大汗，水就是不到半桶，真不知流的是汗還是淚。忽然聽到一個小男生在背後說：「老師早！要不要我幫忙？」，「喔！是你呀，早呀！怎麼假日還來學校？」，「我來騎車玩。」，掩飾不過自己的窘態，只好硬著頭皮說：「教教我吧。」，小金拿起桶子，身手俐落，一下子就把水裝滿了；老師我幫你提上去，「啊！不用！不用！」，話沒說完，他已經提著水跑了，金門的孩子就是這麼貼心善體人意，小金那年八年級，後來擔任大學教授，他的故事也很有趣將來再敘。

初到金門，學校同仁介紹我說，由於缺水，駐守之十萬大軍，每人必須認養一樹，個人漱洗用水，必須悉心留下來澆樹，還有晚上冒著寒風去樹旁「施肥」之說。

另外就是金門有很多大大小小的天然湖及人工湖，據我所知有太湖、慈湖、古崗湖、蘭湖……，每一個湖對飲水或灌溉、魚塢、生態……都有不同之貢獻。

在學校兩年之後，我成為金門媳婦，那時家家都有了自來水，方便許多，但是我金門的家人還是會去打井水來做飲用水，因為井水真的甘甜。從生活的細節中，我越來越了解金門人，所謂的「金門精神」就是琅琅上口的：「工作不怕難、生活不怕苦、打仗不怕死。」也是勇於面對問題、克服困境的一種生命哲學，讓金門人到世界的任何一個角落都能夠生存。



▲30機槍示範教學。

（江衍山提供）

川普將首執安理會理事權 各國睜大眼



台灣入聯遊行 從中國駐紐約總領館起步
年度「台灣加入聯合國大遊行」22日在曼哈頓登場，以中國駐紐約總領事館為起點，(前左2起)立委徐永明、林靜儀、李麗芬與陳曼麗等人帶隊。

國慶光雕展曝光 台灣特有種生物展現多元性



文化總會、國慶籌備委員會主辦「中華民國107年國慶·總統府建築光雕展」，以「台灣共好」為題，再度邀請影像設計總監陳怡潔策劃，呈現石虎、白鼻心、大白斑蝶等台灣特有種生物。

名城有線電視綜合台
107年9月24日 CH33 節目表

07:00~08:00	名城報
08:00~09:00	金門GO遊趣 中秋博餅趣
09:00~10:00	咱ㄟ好厝邊 傳統月餅
10:00~11:00	頭家開講 傳承與創新
11:00~12:00	名城報
12:00~13:00	金門GO遊趣 中秋博餅趣
13:00~14:00	金湖鎮暑期中國民族民間舞成果展(上)
14:00~15:00	金湖鎮暑期中國民族民間舞成果展(下)
15:00~16:00	咱ㄟ好厝邊 傳統月餅
16:00~17:00	頭家開講 傳承與創新
17:00~18:00	名城報
18:00~19:00	金門GO遊趣 中秋博餅趣
19:00~20:00	咱ㄟ好厝邊 手工餅
20:00~21:00	2018名城啾咪寶貝上學趣
21:00~22:00	頭家開講 發展金門多元水上活動
22:00~23:00	名城報
23:00~24:00	金門GO遊趣 中秋博餅趣
24:00~01:00	咱ㄟ好厝邊 手工餅
01:00~02:00	頭家開講 發展金門多元水上活動
02:00~03:00	名城報

責任編輯/呂士昂

爭取男女同工同酬 瑞士2萬人上街

【中央社日內瓦22日綜合外電報導】主辦單位表示，約有2萬名瑞士男女在瑞士首都伯爾尼遊行，要求兩性同工同酬，並警告瑞士國會議員若不通過立法解決男女薪資不平等問題，女性將展開罷工。

瑞士工會貿易聯盟說，超過2萬人參與遊行，敦促國會議員縮小男女同工不同酬的薪資差異。這場遊行由40多個組織號召，瑞士工會貿易聯盟是其中之一。

瑞士眾議院將於24日討論修法，目的是對大型企業。

貨幣正值大貶 印尼總統大選開跑

【中央社雅加達23日綜合外電報導】正值貨幣嚴重貶值的印尼，將於明年4月舉行總統大選，競選活動今天開跑。尋求連任的總統佐科威對上軍方將領普拉博沃，角逐世界第三大民主國家的總統寶座。

佐科威在8月間令人意外地選擇保守派的安明(Moh. Ma'ruf Amin)為他的副總統候選人。

現年75歲的安明，是印尼政府最高的伊斯蘭機構——伊斯蘭學者理事會(MUI)的主席，他決斷伊斯蘭事宜，且素以藐視特定少數族群聞名。

印尼2.6億人口雖有9成是傳統中間溫和派的穆斯林，但向來是世俗化國家，不過也有人憂心印尼有轉向基本教義派的趨向。

貨幣正值大貶 印尼總統大選開跑

【中央社雅加達23日綜合外電報導】正值貨幣嚴重貶值的印尼，將於明年4月舉行總統大選，競選活動今天開跑。尋求連任的總統佐科威對上軍方將領普拉博沃，角逐世界第三大民主國家的總統寶座。

佐科威在8月間令人意外地選擇保守派的安明(Moh. Ma'ruf Amin)為他的副總統候選人。

現年75歲的安明，是印尼政府最高的伊斯蘭機構——伊斯蘭學者理事會(MUI)的主席，他決斷伊斯蘭事宜，且素以藐視特定少數族群聞名。

印尼2.6億人口雖有9成是傳統中間溫和派的穆斯林，但向來是世俗化國家，不過也有人憂心印尼有轉向基本教義派的趨向。

售屋 金城鎮新港國小旁電梯三房公寓

實屋專線
084-126-716
082-817-888

北京建設有限公司

鈺磚建設有限公司
京鈺營造有限公司

房屋興建 施工
土地開發 合建
房屋投資 買賣
免費 監價 估價

金門縣金城鎮中興路205號
洽詢電話：311-727

發現不法 勇於檢舉

私(劣)菸酒檢舉獎金
最高新臺幣480萬元

金門縣政府菸酒檢舉專線
082-322976 廣告

一來順食品(貢糖)

本公司因內部整修，已遷至新址(金門縣金湖鎮塔后13號，陳氏宗祠斜對面)
電話：082-332-803
082-334-133
不便之處，敬請見諒
歡迎蒞臨指導
敬請繼續光臨

熙鼎御苑店面出租

近摩斯、縣府、金大
請電洽：322874

NISSAN TIIDA

原廠認證 汽車銷售與維修服務中心
金門縣金湖鎮進村28號

數量有限 要搶要快!

詳情請洽：
樊小姐 0911-870-337

該角拿好康
凡來店買車，即贈精美小禮物

下埔下觀海透天 馬上入住

0932-214276
0937-431870

金合成建設

寧湖雅築

立即晉升豪宅主人
金湖鎮最高首選建築工程 在地打造尚石美學建築

生活便利圈 金門交通樞紐：2-4房，大器落成，即可交屋
【金城鎮民權路226號2樓12號】082-322-874 歡迎蒞臨選購

鉅豪窗簾燈飾

賀十五週年慶
特價百單窗紗優惠中
2018年最新款窗簾窗紗百餘種
調光簾、捲簾、拉門
各式窗簾、居家燈飾、熱水器
工廠直營，現場製作，免費丈量設計
歡迎參觀比較
展示廳：環島西路二段80巷1弄2號
(救國團往金大側門500公尺)
電話：373-367、0934-054-988

土地貸款

工商融資
建地合建
洽：0910-308-798
金梅房屋

捷興銀樓

【原中興路45號】
遷到金城莒光路125號
【陳氏宗祠斜對面】
082-325332 082-324730

崗石華廈 絕美落成

立即晉升豪宅主人
金湖鎮最高首選建築工程 在地打造尚石美學建築

生活便利圈 金門交通樞紐：2-4房，大器落成，即可交屋
【金城鎮民權路226號2樓12號】082-322-874 歡迎蒞臨選購

常春藤補習班 招生中

班別：英文班、數學班
師資：專業英文系、理工系、十年經驗老師
成果：上城中國優異班、高中對班人數最多
特色：堅持25年學業先上後賺家長放心
湖中、沙中、金中第一志願班20名
學子愛相親，細細一起來
歡迎金梅優秀教師加入我們的團隊

地址：山仔頂金湖路111-1號
電話：332-339999 332-448482

透天店面美屋

金湖鎮山外街
金湖國小對面
洽：許小姐
0907-566-798

金亞立電動車 電話：(082) 322-355

服務據點
金城：民權路84號(7-11對面)
金學：慈湖路三段3號(湖下入口)
金湖：湖前88號(市港路上)

電動機車、電動自行車、電動四輪代步、零售出租維修

安豐汽車檢驗廠

臺北市區監理所委託汽車代檢
金門縣金湖鎮新市里國順街3-2號

驗車專線：082-336869
傳真專線：082-336696

驗車服務(中午時段沒有休息)
週一至週五 08:00~17:00
週六 08:00~12:00
楊逢春(肥干) 0932-817528

華盈旅行社 TEL:082-373996

◆開立金門-台灣機票，各線優惠中
◆畢業旅行專業規劃
◆大陸、台灣、香港、新加坡、日本自由行
◆代訂大陸、國內外訂房、機票
◆代辦護照、台胞證、金馬證
◆其他國家簽證，請來電洽詢
◆專業規劃設計國內外行程，歡迎來電洽詢

地址：金門縣金城鎮環島北路20號
修華芬 專業服務 交收單+03261
凡購買平日遠東機票者，送本公司一機場
單程接駁與精美小禮，送完為止
另徵業務/外務高手

鋼琴調音 買賣出租

弦樂研習
洽：李先生 09000718998